

**Zeitschrift:** Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat

**Herausgeber:** Société de communication de l'habitat social

**Band:** 70 (1998)

**Heft:** 4

**Rubrik:** Lire - voir - entendre

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## EUROPAN 5 REPORT DE DATES

La date de clôture des inscriptions à la cinquième session des concours Europan est reportée au 15 septembre 1998. Sur le thème " Les nouveaux paysages de l'habitat, déplacement et proximité", EUROPAN s'adresse aux architectes européens de moins de quarante ans. 18 pays proposent 65 sites aux concours qui seront jugés par 14 jurys :

### Calendrier du concours:

**inscriptions :**  
jusqu'au 15 septembre 1998

**remise des projets:**  
le 30 octobre 1998

**proclamation des résultats :**  
le 30 mars 1999

**forum européen des résultats et catalogue :**  
septembre 1999

**Renseignements et inscriptions auprès des secrétariats nationaux d'EUROPAN**

EUROPAN  
Secrétariat européen  
La Grande Arche - pilier nord - 92044 Paris La Défense cedex 41  
téléphone (0)1 40 81 24 47 télécopie (0)1 40 81 24 58  
e.mail: europ@club-internet.fr  
http://www-europan.gamsau.archi.fr

## La rénovation urbaine et de quartiers: une future tâche de la politique du logement?

Contributions aux journées du logement à Granges 1997

Depuis quelques temps, les problèmes spécifiques des villes -pôles et l'encouragement d'une «politique urbaine» nationale, resp. de nouvelles formes de coopération entre les différents niveaux de l'Etat sont devenus un thème important dans les débats politiques. Outre d'autres aspects problématiques rencontrés actuellement par le développement urbain, les tendances à la «formation de bidonvilles» reviennent périodiquement dans les discussions quoique, selon le point de vue considéré, une plus grande importance soit accordée à la négligence de la surface bâtie, au regroupement de groupes de population particuliers dans certains quartiers urbains, au manque d'attrait de l'environnement immédiat, à un approvisionnement ou à des installations de loisirs lacunaires, aux pollutions inhérentes au trafic ou encore au vandalisme. Jusqu'à présent, ces phénomènes négatifs étaient notamment connus à l'étranger. Des symptômes indiquent maintenant que, de plus en plus souvent, leurs répercussions affectent directement la situation du logement de la population urbaine en Suisse et, en conséquence, qu'ils portent préjudice à la qualité de nos villes dans la concurrence nationale et internationale.

Le colloque organisé durant les «Journées du logement de Granges» le 14 novembre 1997, dont les contributions sont résumées dans le présent cahier, était consacré aux questions destinées à éclaircir si des «tendances à la formation de bidonvilles» sont effectivement relevées en Suisse, et si oui, dans quelle mesure, comment sont-elles abordées dans les différentes villes et comment la Confédération pourrait-elle, le cas échéant, renforcer son soutien? En relation avec cette dernière question, les participants ont transmis des informations au cours de deux exposés

concernant les multiples expériences réalisées à l'étranger en matière de «politique de la rénovation urbaine».

Ainsi qu'il est ressorti du podium de discussion en fin de programme, une large unanimité s'est formée sur l'existence d'un besoin d'action du point de vue préventif, qui, d'ailleurs, va au-delà des aspects de la construction proprement dite. Un point est resté incontesté: celui accordé à l'importance du rôle joué par la politique du logement en général et par l'encouragement de la rénovation des logements en particulier dans la revitalisation des villes-pôles et des agglomérations.

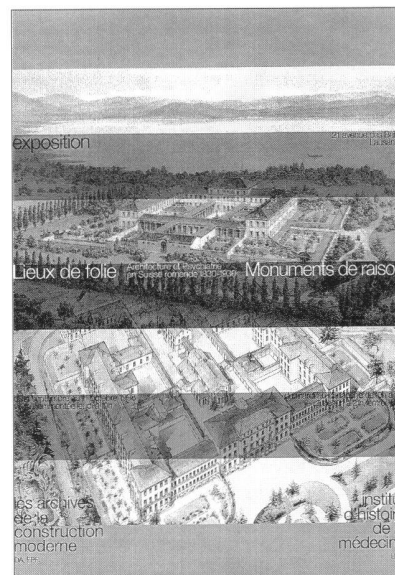
Ce cahier contient les contributions en version allemande et française.

### Cahier 33:

**La rénovation urbaine et des quartiers: une future tâche de la politique du logement ?**

Commande à:

Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne - Fax 031/322 39 75



## Lieux de folie Monuments de raison

Architecture & Psychiatrie en Suisse romande 1830-1930

L'exposition s'articule autour des onze établissements ouverts entre 1810 et 1930 dans les divers cantons romands. Par leur diversité, ils nous permettent d'appréhender un siècle de construction asilaire et nous offre également un condensé des modèles adoptés dans les pays voisins.

Un volet de l'exposition présentera les projets lauréats du récent concours pour l'hôpital d'Yverdon-les-bains.

Vernissage: jeudi 3 septembre 1998 à 18h